

Redacțiunea, Administrațiunea și  
Tipografia:  
BRAȘOVU, piața mare Nr. 22.  
Borisori nehranace nu se pri-  
mesch. Manuscrisuri nu se re-  
trimit.

Birourile de abonațiuni:  
Brașov, piața mare Nr. 22.

Inserate mai primesc în Viena  
Bodoly Mosse, Haasenstein & Vogler  
(Oto Mas), Heinrich Schölk, Alois  
Hernd, J. Dukes, A. Oppelk, J. Dan-  
enberg; în Budapesta: A. V. Gold-  
berger, Anton Mayer, Eckstein Bernatz;  
în Frankfurt: G. L. Dabbe; în Ham-  
burg: A. Steiner.

Prețul inserțiilor: o seriă  
garmondă pe o colonă 8 cr.  
și 80 cr. timbru pentru o pu-  
blicare. Publicări mai dese  
după tariful și învoială.  
Reclame pe pagina III-a o  
seriă 10 cr. v. a. sau 80 bani.

# GAZETA TRANSILVANIEI.

ANUL III

Nr. 63.

Brașov, Sâmbătă 18 (30) Martie

1889.

"Gazeta" iese în fiecare zi  
Abonamente pentru Anst. Ungari  
Pe un an 12 fl., pe șase luni  
6 fl., pe trei luni 3 fl.  
Pentru România și străinătate  
Pe un an 40 franci, pe șase  
luni 20 franci, pe trei luni  
10 franci.  
Se primumeră la toate ofi-  
ciile postale din țară și din  
afară și la dd. colectorii.  
Abonamentul pentru Brașov:  
La administrațiune, piața mare  
Nr. 22, etajul I. pe un an  
10 fl., pe șase luni 5 fl., pe trei  
luni 2 fl. 50 cr. Cu dusul în  
casă: Pe un an 12 fl., pe  
șase luni 6 fl., pe trei luni 3 fl.  
Un exemplar 5 cr. v. a. sau  
15 bani.  
Atât abonamentele cât și  
inserțiunile sunt a se plăti  
înainte.

Nou abonament  
la  
**"GAZETA TRANSILVANIEI."**  
Cu 1 Aprilie 1889 st. v. se deschide nou  
abonament la care invităm pe toți amicii și pri-  
jitorii foicei noastre.

## Prețul abonamentului:

Pentru Austro-Ungaria:

pe trei luni 8 fl.  
pe șase luni 6 fl.  
pe un an 12 fl.

Pentru România și străinătate:

pe trei luni 10 franci,  
pe șase luni 20 franci,  
pe un an 40 franci.

Abonamente la numerele cu data de  
Duminică:

Pentru Austro-Ungaria:

pe un an 2 fl. —  
pe șase luni 1 fl. —

Pentru România și străinătate:

pe un an 8 franci.  
pe șase luni 4 franci.

Abonarea se poate face mai ușor și  
mai repede prin mandate postale.

Domnii, cari se vor abona din nou,  
se binevoiesc a scrie adresa lămurită și  
a arăta și posta ultimă.

Administrațiunea "Gazetei Transilvaniei".

Brașov, 17 Martie v.

Curiöse vremuri am ajuns.

Cine mai credea că organele  
d-lui Tisza, cari caută să spariă  
lumea totu cu primejdia ce ame-  
nintă din partea Rușilor, să ajungă  
acuma a apăra pe șeful lor cu  
citațiuni din foile rusești!

E vorba de păreri ce și le-au  
dat unele țiare rusești oficiose  
asupra celor petrecute în Buda-  
pesta în zilele din urmă.

Fără îndoială că le place ce-  
lor din Petersburg modul cum  
procede d-lui Tisza față cu opozi-  
ția și cu naționalitățile, căci lim-  
bagiul de care se folosesc gaze-  
tole rusești de Petersburg, cea  
francesă și cea germană, precum  
și foia rusescă „Novosti” este foarte  
măgulitor și incurgiator pentru  
d-lui Tisza, parc'ar vrea să-i dă:  
numai înainte pe calea acăsta, că  
ai s'o duci departe!

„Novosti” numește între altele  
pe d-lui Tisza: „bărbat de stat  
liberal” — dora au ei și Rușii  
ideă de ceea ce va să dăcă „libe-  
ral” — care bine face că nu vrea  
să lase ca „plebea de pe strade să  
ajungă la guvern”.

Cu acăsta părere rusescă se  
înfațisează „Pester Lloyd” înainte  
opoziției, vrându să o potolască,  
ca și cum li-ar dăce: „n'aveți drep-  
tate să vă plângeți de d-lui Tisza,  
dăcă până și foile rusești îl iau  
în apărare în contra imputării că  
ar fi „despot”.

Cum se ne esplicăm duplici-  
tatea politice rusești, care de-o  
parte strigă, că Ungurii tiranisază  
pe Slovaci, de altă parte însă de-  
clară pe d-lui Tisza ca fiindu cel  
mai „liberal” om de stat? Nu  
cumva le place să-l vadă la căm-  
mă, pentru că politica lui le mână  
apă pe moră?

Dér fiă cum ar fi, interesantă  
este și rămâne învățatura ce-o pri-

mesce acum opoziția dela Ruși  
prin mijlocirea lui „Pester Lloyd”.

Foia panslavistă „Grajdanin”  
judecă lucrul din alt punct de  
vedere, dăcându că mișcarea, care  
ia unu caracteru revoluționar în  
Ungaria este în realitate îndrep-  
tată contra Germaniei, ceea ce va  
face, ca acăsta să se răcască de  
cătră Austro-Ungaria.

Vorbindu apoi de eventualitatea  
căderii guvernului d-lui Tisza, dăce  
că s'ar schimbasiuațiunea și înăun-  
tru. Cehii ar pretinde totu ceea  
pretind și Ungurii și s'ar forma  
astfelu unu sistem trialist, care  
ar aduce după sine pôte și o  
mai mare descompunere după na-  
ționalități. Apponyi, venindu la  
guvern, ar lua o direcțiune fran-  
cesofilă, și altele.

Dér opoziția maghiară nu vrea  
nicidecum să se conformeze după  
vederile foilor rusești și „Egye-  
tértés” răspundelu „Pester Lloyd”  
că nu va învăța opoziția dela „No-  
vosti”, ce părere să aibă despre  
atitudinea politică a lui Tisza.

Spre a pune vârfu situațiunei  
comice, foile guvernamentale de  
prin provincie, cum e și cea din  
Clușiu, desfășură înaintea opozi-  
ției, ca s'o domolască, icóna grós-  
nicului răboiu apropiat cu Rușii.

Au ajunsu dér lucrurile acolo,  
ca Rușii să scape pe d-lui Tisza și  
partida lui de cădere.

Frumose prospecte.

## DIN AFARĂ

In interesul păcii europene.

Cetim în „Memorial Diploma-  
tique” următoarele:

Lordul Salisbury a trimes întruc-  
țiuni particulare agenților Britaniei din  
Sofia, Bucuresci și Belgrad, în vede-  
rea menținerii păcii europene. Elu a  
întrebuințat întraga sa influență pentru  
a impedia pe d. Stambuloff de a rupe  
cu Rusia în ceea ce privește clerul ort-  
odox în Bulgaria. Aceleași consilii au  
fostu date guvernului român, precum  
și celui din Belgrad.

Din Franca

Camera, desbătându definitivă în-  
cheiere a socotelor administrațiunei  
financiare pe anul 1876, a primitu pro-  
punerea făcută de deputatul Fernand  
Faure, ce imputernicesce a da în jude-  
cată pe acel ministru, care în 1876 a  
pusu, fără incuviințarea camerei, de a  
fostu transportat Don Carlos și suita  
lui cu trenu separat dela Pau la Bou-  
logne.

Serbia și Muntenegrul.

Diarul „Narodni Dneonik” constată,  
ca nota ce a adresat-o regența sârbescă  
Muntenegrului, spre a-i împărțasi schim-  
barea la tron în Serbia, a fostu răspunsă  
printr-o scrisore autografă a prințului Ni-  
chița. Prințul Muntenegrului declară în  
acăsta scrisore, că după schimbarea re-  
gimului Serbiei s'au restabilitu érași ra-  
porturile bune și amicabile de mai înainte  
între cele două națiuni surori. Foia „Ve-  
lika Srbija” salută reînnoirea amicitiei în-  
tre Serbia și Muntenegrul, dorința cea  
mai fierbinte a ambelor națiuni, care e

pe cale a se implini acum după abdică-  
rea regelui Milan. Serbia a intrat în-  
tr'o éra nouă politică, care nu mulțu-  
mesce numai Serbia, ci și țările sârb-  
besci mărginașe, deorece face să reinvie  
speranțele tuturor Sârbilor. Nenaturala  
înstrăinare de până acuma a popórelor  
surori ale Muntenegrului și Serbiei, care  
a fostu în avantajul Austro-Ungariei,  
„inimicului de morte și jurat” al Ser-  
biei, trebuie să înceteze. Este necesar  
ca ambele națiuni să se unescă sinceru  
și strânsu, spre a elibera teritoriile sârbesci  
ale Bosniei și Hertegovinei și spre a rea-  
lisa în cele din urmă unirea tuturor Sârb-  
bilor.

Trape rusești cătră Afganistan.

Precum se anunță din Constantino-  
polu, mai mulți călători, cari au sositu  
acolo din Bokhara, spun că în timpul  
mai nou s'au făcutu în mare măsură  
mișcări de trupe rusești la granițele af-  
gane, așa că țaria despărțemintelor de  
trupe rusești concentrate pe teritoriul  
dela Kerki (lângă Amu-Darja), trebuie să  
se socotescă cel puținu la 60,000. A-  
ceiași călători mai spun, că șoseana ce  
duce dela Herat cătră provincia persană  
Khorassan stă acum deschisă Rusiei și  
prin urmare comerțul persan cătră  
Turkestan și Kaukasu se pôte estinde  
fără nici o îngreuiare ori taxe. Aceste  
comunicații au fostu luate în seamă de  
cercurile turcesci, deorece se admite că  
Anglia nu va privi indiferentă la cres-  
cerea influinței rusești în Persia, ci din  
contră va întreprinde pași pentru apăra-  
rea intereselor și influinței sale în Asia  
centrală.

## Cabinetul Rosetti-Carp.

„Corespondance de Pesth” pri-  
mesce din Bucuresci următoarele  
informațiuni:

„Proiectul de lege asupra reformei  
agrară a eseriatu o salutară influență  
asupra pozițiunei ministeriului Rosetti-  
Carp. Partidul vechilor conservatori  
n'a isbutit a răsturna cabinetul ac-  
tualu, n'a isbutit nici măcaru a pro-  
voca o crisă ministerială parțială. Mi-  
nistrii Lahovary și Manu s'au fostu de-  
clarat de solidar cu colegii lor chiar  
înainte de a se vota legea privitoare la  
vândarea domeniilor statului și în ce  
privește pe d. Vernescu, ministrul de  
justiță, pe care partidul d-lui Catargiu  
își pusese mari speranțe, a preferit  
postul său de ministru amicitiei parti-  
dului vechilor conservatori; ce-i drept,  
el s'a gândit multu timp până să se  
decidă între guvern și d. Catargiu,  
ceea ce i-a adus din amândou părțile  
reproșuri de duplicitate. Amicii d-lui  
Catargiu adună în acestu momentu dela  
deputați subscieri cerându ca d. Ver-  
nescu, ministru de justiță, să-și dea de-  
misiunea. Inș deorece Vernescu nu se  
gândește a urma acestei somațiuni, par-  
tidul conservatorilor liberali a convo-  
catu o adunare, unde partizanii d-lui  
Catargiu voru aduce o moțiune decla-  
rându, că d. Vernescu este definitiv  
eschis din partida lor.”

D. Vernescu s'a și despărțit,  
de faptu de conservatori, însă nu  
cum se dăce mai susu, fiindu es-  
clusu, ci din propriul îndemn  
preferindu să rămână cu guvernul

actualu, precum au făcutu miniș-  
tri conservatori d-nii Lahovary și  
Manu.

## SCRILE DILEI.

Contra § 25 din legea militară au  
luat pozițiune și femeile ungróice,  
spune „Ellenzek” dela 26 Martie. Și  
anume cele din Arad, Erlau și Brood  
mai înteu, ér acum încep a se mișca  
și cele din Clușiu. Și adăcă mai multe  
din ele au hotărît să nu mai citescă  
scrieri de-ale scriitorilor Iokay, Vadnay  
și Mikszath, cari au vorbitu pentru legea  
militară. Unu apel în sensul acesta  
se adresază tuturor femeilor ungróice  
din „țera lui Kalman Tisza”.

Sfadă între demonstranți. E lucru  
scutit, că Jidovii sunt țari și mari în  
„țera lui Tisza Kalman”. Conducătorii  
demonstranților în Budapesta au fostu  
cei mai mulți totu jidovi. Unu număr  
de studenți catolici s'au întrunit ca să  
ia pozițiune contra acestor jidovi. Uni-  
versitatea din Pesta numără cam 3576  
studenți, între cari 1165 (32.6%) sunt  
jidovi, și politechnicul are 578 studenți,  
între cari 201 (34.7%) jidovi. Profesorii  
încă sunt a treia parte jidovi (73).

Din regatul român. Regele a pri-  
mitu în audiență pe membrii corpului  
diplomatic străin din capitală, cari au  
adus felicitările lor pentru a 9-a ani-  
versare a proclamării regatului. Princi-  
pele Ferdinand, moștenitorul tronului  
român a fostu, proclamat senator și  
înscris în apelul nominal.

Academia română. În ședința de  
Marți d-lui D. A. Sturdza a dăruitu Aca-  
demiei Române o prețioasă colecțiune de  
documente istorice și de desemnuri de  
ale lui Gheorghe Asachi, colecțiuni de  
deosebită însemnătate. Vineri la 10  
(22) Martie 1889, delegațiunea Academiei,  
în frunte cu președintele său d-lui Co-  
gălniceanu, a făcutu o vizită d-nei Alina  
Știrbei spre a-i esprima recunoștința A-  
cademiei, pentru donațiunea de 200,000  
lei pe care a făcutu.

Hoțu de cai. Poliția din Séghedin  
a prinsu pe capul unei bande de hoți  
de cai de prin acele părți. Elu se nu-  
mesce Anton Nemes-Nagy. Au mai  
fostu arestați mai mulți proprietari de  
case, cari făceau parte din bandă.

## Din dieta ungróică.

Revenim la ședința din 23 Martie,  
pentru ca să resumăm vorbirea lui  
Ugros, Gabor în care a vorbit și despre  
naționalități.

„Națiunea ungróică”, dăce elu, „are  
dreptul, în raportu cu contribuțiile ei,  
să-și cêră partea ei la posturile de ofi-  
ceri și ea nu pôte suferi, ca o limbă  
streină să o impedece în acăsta. Alu  
doilea an de serviciu este cea mai  
grea dispozițiune a §. 25. Că la ce are  
să servescă alu doilea an de serviciu,  
asta am aflatu din desbaterile parlamen-  
tului austriac. Scopul e, ca aceia,  
cari nu știu destul nemțesce, să n'vete  
nemțesce în alu doilea an. Se va pu-  
tea ére susținé în Austria limba ger-  
mană ca limbă a armatei? În Austria limba

germană ca limbă de instrucțiune nu e obligată în două cincimi dintre gimnasil, pe când în Ungaria e în toate școlile medii. *Oratorul aprobă această politică a guvernului austriac, care e îndreptată într'acolo, ca să mulțumească naționalitățile Austriei, căci numai popoarele mulțumite în naționalitatea lor sunt în stare a asigura tronul și monarhia.* Această politică poate că va duce, deja în puțină ani, într'acolo, că limba exclusivă germană a armatei nu se va mai pute susține. Guvernul nostru ar fi trebuit să prevadă această eventualitate, decât n'ar procedat fi cu o ușurință atât de mare.

„A voi să germanizeze cu limba armatei, dincăce și dincolo, e o încercare nebună, care nu poate avea nici un succes. Și este în interesul casei Habsburg a înființa aici un imperiu german? Pote exista un imperiu de 7 milioane Germani lângă un imperiu de 40 milioane Germani? Nu trebuie cel dintău să devină sluga celui de-alți doilea? Și decât e cu neputință a înființa aici un imperiu german, de ce e necesar a crea o armată imperială?”

„Urmarea năsuințelor germanizatoare va fi, că în toate familiile se vor lua dădace și guvernante germane, prin care se germanizează întreaga familie. Culturile germane nu trebuie să i-se dea dominațiunea exclusivă în școlile noastre, în armata noastră, decât ținem sēmă, că *imperiul român a fost sfărmat printr'o cultură streină. Decă o națiune vrea să-și ridice cultura sa, trebuie să-și cultive limba sa.* Decă națiunea și-a putut apăra caracteristica culturile sale în contra atacurilor din afară, va sci să și-o apere și în contra guvernului actual.”

Ugron sfătuesce apoi pe ministrul Tisza să-și părăsească locul său în minister, nefiind nici o rușine, și-i va fi cu atăta mai ușor, cu cât și-a plecat forțe desu genunchii înainte curții. Miniștrii ca consilier ai coronei, în loc să o lămurască, o exploatează pentru puterea lor proprie. Nu stradele, nu vocea „națiunii” amenință tronul, ci lingușirea slugilor. Ca dovadă cătu de urgisit e ungușismul în armată, vorbitorul cetesce o scrisore ce i-a adresat'o lui de curându colonelul Zathureczky, care s'a sinucis. În scrisore se dice: „Fiți stăruitori și apărați patria. Luptați pentru armata ungușă, căci în armata comună ungușul e urgisit. Traiescă patria! Traiescă „națiunea!”

Urmă apoi o larmă grozavă, căreia nu i-se putu pune capăt decât încheindu-se ședința.

### Demonstrațiuni ungușe.

În 26 Martie, ținându-se în Pesta o adunare a reuniunii generale de lucrători, ca să desbată asupra unei petițiuni ce are să o adreseze parlamentului cu privire la dreptul electoral general, s'au întâmplat tumulturi, larmă și scandaluri. Lucrătorul Irlinger luă cuvântul în limba germană. „Suntem unguși!” strigară șovinistii și Irlinger trebui să înceteze a vorbi. Se primi petițiunea, apoi la plecare începură la „abzug Tisza”, „abzug Csaky”, și demonstrații plecară către clubul partidei independente strigându, cântându și urlându. Consilierul polițienesc Geczy îi provocă să se ducă fia-care p'aci încolo în pace, dăr fu luat în risu, așa, că fu silit să facă usă de sabiă. Poliștii începură și ei a-i cârpi pe demonstranți cu săbiile; aceștia fiind mulți la număr se încăerară cu poliștii, pe câțiva dintre poliștii călări, cari mai veniseră în ajutor, îi tiră jos de pe cai. S'au întâmplat multe răni și numai după ce mai veniră poliștii, o luară demonstrații la fugă. Mulți au fost arestați. Readunându-se demonstrații în altă parte, luară o atitudine amenințătoare, strigară și lărmuiră, până ce veni armată, care împreună cu poliștii îi luară la bătaie cu săbiile și îi împrăstiară în toate părțile.

Nici Clușul n'a rămas fără de-

monstrații. În 26 Martie, tumultanții sparseră ferestrele dela căpitanatul polițienesc, dăr poliția și cu armata îi făcură să o ia la sănătoasă.

### Correspondența „Gaz. Trans.”

De pe Valea Someșului-mare, Martie 1889.

Domnule Redactor! Într'unul din numerii trecuți ai prețuitei noastre „Gazete” v'ați exprimat dorința de a sci, cum stă lucrul cu școala comunală din Ilva-mică. După informațiunile ce le-am câștigat voiescu a vă împărtași în privința acăsta următoarele:

Școala comunală din Ilva-mică, prevădută cu învățător, dată din 6 Februarie 1887, când primăria comunală — la porunca puternicilor — a închiriat o casă în capătul de cătră apus al comunei, pe care a și mobilat'o. Ca pretext la înființarea acăstei școle s'a luat edificiul necorespunzător al școlei confesionale greco-cat. așa după cum era ea prin anii 1885 și 1886. În fața acestor împrejurări autoritățile școlare confesionale din comună au hotărât în ședința din 18 Aprilie 1886, ca să se clădească un edificiu nou școlastic cu 2 clase, spre care scopu fu însărcinat cu facerea planului d-lu profesor de desen din Năsăud Andreiu Mazanec, căruia i s'a dat pentru acăsta o sumă de 35 fl. v. a., pe lângă condițiunea ca planul să se eșecute cam într'o lună de zile. Dăr d-lu profesor, D-deu îl scie cum și din ce cauză, a totu amănat facerea planului de pe o di pe alta, așa că trecură 5 luni și pote era să trecă din cauza acăsta și anul 1886 fără de a se fi putut începe clădirea. În fine on. senat școlastic districtual din Năsăud, vându, că lucrul se întârzie, a binevoit a abdice d-lui Mazanec facerea planului; însărcinând cu acest lucru pe d-lu inginer Pompeiu Hosu din Bistrița, care pe 29 Decembrie 1886 a și terminat planul pe care ven. consistor școlastic din Gherla, în ședința sa din 9 Februarie 1887, l'a și aprobat, ér în 28 Martie 1887 senatul școlei gr. cat. din Ilva-mică l'a primit prin senatul școl. gr. cat. districtual din Năsăud, cu provocarea ca în primăvera acelu an — 1887 — să se și începă edificarea. Lucrul se încep, în 16 Octombrie se începură și prelegerile în 2 clase confesionale, alegându-se încă mai înainte și alt 2-lea învățător confesional.

Ei, dăr acum era prea târziu și Ilvanii nu putură scăpa de școala comunală. Deși inspectorul reg. școl. din Bistrița Szeremley a promis, că decât Ilvanii își vor edifica o școala confesională corespunzătoare, nu va face școala comunală, totuși, strămutat fiind d-sa din Bistrița, succesorul său, actualul inspector, a lăsat a se eșcri concurs pentru ocuparea postului de învățător la școala comunală din Ilva-mică, ce avea să se înființeze încă în anul 1886. În urma acestui concurs, nu sci s'a ales, ori s'a denumit de învățător un așa numit Traian Moldovan, care se și presentă într'una din zilele anului 1887 între Ilvanii.

Ființa acăsta nefericită a venit din stațiunea învățătorescă a Gilăului și s'a așezat pe spatele bieților Ilvanii, din a căroră spinare trăsese ca un trântore fără nici o ostenelă, ori trudă.

Într'un număr din anul trecut al „Gazetei” am cetit, cumcă în sensul unui raport al inspectorului reg. de școle, școala comunală din Ilva-mică este frecventată de 9 școlari, și că se spesază pentru acea școala peste 800 fl.

Ce privește numărul școlariilor însă, acăstu raport nu este exact. Lucrul stă cam astfel: La începutul anului școlar învățătorul școlei comunale T. Moldovan îndemna mereu pe părinți ca să-și deă copii la școala comunală, dicându că acolo copiii se vor afla cu mult mai bine, la școala vor merge numai când vor putea, câte două—trei zile pe șep-

tământ vor avea ferii, și nici nu-i va sili să învețe mult după cum se întâmplă în școala confesională gr. cat. Pe lângă toate că părinții îi răspundeau negativ, el îndrăzni a înscrie pe unii la școala comunală fără de voia lor, dăr aceștia nici nu au cercetat școala comunală. Cu totul a înscriș 9, anume 6 Români și 3 Jidovi; pe Jidovi i-a înscriș cu frica fostului curator al școlei comunale dicându, că Jidovi trebuie să cerceteze școala comunală. Acești 3 Jidovi sunt frați, unul de 6 ani, o fătă de 10 ani, ér a 3-a fată de 14—15 ani, care nu a fost obligată a cerceta școala, precum nici nu o cercetă, decât că se instruă privat din limba maghiară de învăț. Moldovan. Copilul de 6 ani se instruă privat de un alt instructor jidov, și așa rămâne din „poporul ales” 1 elevă. Din cei 6 Români, doi cercetă școala confesională regulat, unul nu cercetă nici una, fiind un orfan miser, ér 3 rămân pentru școala comunală. Decă numărul este de 4 și nu de 9, după cum s'a fost raportat. Cu acăștia se țin acum prelegerile în locuința învățătorului, după vorba: 3 zile într'o veră.

Ca să nu rămână pe jos cu promisiunea referitoare la strămutarea școlei comunale, s'a pus în conțelegere cu d-lu protojude a cercului Rodna în calitate de curator al școlei, și a făcut arătare la inspectorul reg. școl., că are 9 copii înscriși, cari vor asculta prelegerile d-lui Moldovan, decumva localul școlei se va strămuta în apropierea locuinței copiilor, adică în partea comunei numită „Gura Strimbei”. Indată după asta fu provocată primăria, ca să caute un local pentru școala, acolo unde doresce învățătorul, ér până la aflarea acelu local, învățătorul se propună în locuința sa. Primăria, neavându ce să facă, a dat în stânga și în dreapta ca să împlinescă porunca, dăr neafiind edificiul corespunzător, nu a putut satisface poruncei. Venit'a de mai multe ori d-lu curator în comună și a recercat curatorimea biserică să cedeze pentru școala comunală casa de crișmă din „Gura Strimbei”, dăr nu a putut eșopera nimic. Îndreptat s'a cătră senatul școlastic confesional, ca în locul fostului învățător de alt 2-lea, care locu era vacant, să nu-și alegă alt învățător, ci copii cu o clasă să se lase pentru învățătorul comunal, dăr și acăsta fără rezultat. Atăta însă i-a succes, că alegerea de alt 2-lea învățător, fixată pe 20 Octombrie 1888, prin o epistolă privată trimisă capului confesional din Ilva-mică, a făcut ca să fiă amănată, concurentul nostru a fost ales de învățător în Rebra-mare, ér Ilvanii au rămas fără învățător până astăzi, așa că postul de învățător se suplinese prin preotul local. La acăsta judece acum on. public că cine pörtă vina?

Acăsta a fost o isbândă a d. curatore. Mai avut'a el și altele. Astfel pe reprezentanța a îndemnat'o să-și alegă din sinul ei un senat școl. comunal, la ceea-ce reprezentanța comunală s'a învoit mai mult din motivul, ca să nu se mai plătescă și pe viitor multe diurne d-lui curator, carele de câte-ori venea în comună câte pentru o arătare a învățătorului, lua până în 10 fl. v. a. din cassa comunală. Senat școl. comunal s'a constituit, avându de președinte pe primar ér de secretar pe notarul. Însă învățătorul comunal nu a voit să-și recunoască. Odată, vându președintele să asiste la prelegerile d-sale, a fost oprit de a intra în odaia, unde se țineau prelegerile, închidându-se ușa. Nu peste mult apoi, în urma arătărilor învățătorului în înțelegere cu protojudele, atătu primarul, cât și notarul, au fost suspendați din post și trași în cercetare sub pretest că ar fi contrari ai școlei comunale și că pedepsesc pe copiii cari căcă școala comunală. Din cercetare s'a descope-

rită nevinovăția suspendaților, încă din luna Ianuarie a. c., cu toate acăste sentințe nu li-s'a pronunțat din simplu motiv, că protojudele încă nu a așternut actele cercetării forurilor superioare competente.

O nedreptate mare s'a mai făcut școlei comunale și prin aceea, că cele 5% concese prin lege, cari au fost destinate pentru școala confesională, per abusum s'au luat în favoarea școlei comunale. Ilvanii mai sunt amenințați, că decât nu se vor învoi a ceda o clasă din edificiul școlei confesionale pentru școala comunală atunci li-se va impune o repartiție de vre-o 4000 fl. pentru edificarea unei școle comunale, cum e d. e. în Neșos. Ce va urma și din acăsta, vom vedea și auți. **Someșanul.**

### Din camerele române.

Camera. Ședința dela 1 (13) Martie.

D-lu C. Răceanu, raportor, citește proiectul de lege pentru întrebunțarea sumei de 2,000,000 din bugetul anului trecut 1888-89, pentru ambulante rurale, la clădir de spitale rurale în anul curent și în cel viitor.

La ordinea zilei urmarea discuțiunii pe articole a proiectului de lege pentru vânzarea bunurilor statului în loturi mici.

Se votează fără discuțiune articolele până la art. 45, alt cărui text e următorul:

Pentru pământurile din Dobrogea vându în loturi și pentru cari cumpărătorii nu vor fi achitați la timp două rate, ministerul va fi în drept a resilia vânzarea fără somațiune și fără judecată, și va vinde pământurile la alți în condițiunile prevăzute în legea pentru regularea proprietății imobiliare în Dobrogea. Valoarea ratelor întârziate se va împlini cu legea de urmărire din orice avere a primului cumpărător, sau a celui, ce va fi beneficiat de venitul acăstui pământ. Primul cumpărător nu va putea cere restituirea ratelor plătite și nu va avea nici un drept de despăgubire pentru orice fel de îmbunătățiri sau construcțiuni făcute pe lotul vându. Valoarea acăstor îmbunătățiri și construcțiuni se va plăti Statului de noul cumpărător după o preabilă expertisă și în termen de o lună de zile dela vânzare.

Fiind discuțiunea pré mare asupra acăstui art., d-lu Al. Lahovary rogă Camera să amâne votarea acăstui articol până la sfârșitul discuțiunii legi. — Camera încuviințează. Se amână și discuțiunea art. 46. Se votează articolul 47.

Ședința dela 2 (14) Martie.

D-lu Radu Stanian depune un protest semnat de 350 de cetățeni din județul R.-Vâlcea în contra dărei în judecată a d-lui Iónu C. Brătianu.

D-lu Președinte spune adunării, că comitetul delegaților se află încă în deliberare asupra art. 48 din legea vânzării bunurilor Statului.

D-lu D. Popescu dice, că comitetul delegaților la art. 48 a introdus, că plata loturilor va începe după primul 1 Aprilie, ce urmăz puneri efective în posesiune și arându până atunci le va lua tot Statul. — Punându-se la vot art. 48, se primesce.

D-lu Raportor dă citire art. 49, că Statul nu răspunde de evicțiuni, ér procesele pendente privesc pe cumpărătorii lor.

Comitetul delegaților arată, că pentru loturile 5, 10 și 25 hectare, Statul să răspundă și de întindere și de evicțiune, cei în drept, putându a se pune în cauză.

D-lu Al. Lahovary luându cuvântul dice, că decât nu se va vota acăstu articol, cum e modificat de comitetul delegaților, atunci statul va rămâne numai cu procesele și fără de pământ. Statul va cheltui cu mult mai mult pentru susținerea proceselor decât va lua pentru pământul vându. Și mai la urmă toate moșile statului se vându, cu astfel de clause. Conchide rugându camera ca să voteze articolul, să respingă toate amendamentele.

Se pune apoi la vot articolul 40 și se adoptă. Se votează apoi fără discuțiune până la art. 54.



Dare de sēmă

despre rezultatul material al produc-
tului musical-literar din 12/24 Martie
a. c. aranjată de corul bisericii sf. Ni-
colae din loc sub conducerea d-lui pro-
fesor de muzică N. Popovici.

Suma încasată: 112 fl. și 2 franci.
Spesele: 18 fl. Ajutor studentului
din clasa VII gimn. Tifrea: 20 fl. Aju-
tor școlarului din clasa II reală Mol-
dovanu: 14 fl. și 2 franci.

Restul de 60 fl. s'a alăturat la
fondul studenților sēraci.

Au contribuit cu suprasolviri ur-
mătorii: Diamandi Manole 4 fl. 60 cr.
Petru 10 fl., Fogorasi studentu 5 fl.,
Damianu 3 fl. 20 cr., Puscaru 2 fl. 60
cr., Christescu 2 fl. 40 cr., G. Popu 2
fl., Iordanu Munteanu 2 flor., Birea 1 flor.
60 cr., Popescu 1 florin. 20 cruceri,
M. Bomba 1 fl., Sotiru 1 fl., Nastasi 1
fl., Literatu 1 fl., Petran 1 fl., Budiu 1
fl., Feneșanu 1 fl., Dușoiu 60 cr. Vasady
60 cr., Teclu 60 cr., Ilasievici 60 cr.,
N. Ciurcu sen. 60 cr., Ciurcu jun. 60 cr.,
locot. Popa 60 cr., N. N. 60 cr., I.
Ciurcu 60 cr., Popasu 60 cr., M. Nica
60 cr., Voina 60 cr., Lengeru 60 cr.,
Uveges 60 cr., Baiulescu 60 cr., Nemeșu
60 cr., Zănescu 40 cr., Lemeny 20 cr.,
Chicumbanu 20 cr., P. Popu 10 cr., Z.
Ionciovici 10 cr., Voina 10 cr., Aronu
10 cr., G. Ioanu 10 cr.

Mulțumim cu această ocazie tuturor
pentru concursul Domniei lor material
binevoitoru. Fapta lor nobilă portă rē-
splată în sine. Nu pōte fi omul nici o-
dată mai desfățat în sufletul sēu de-
cât în momentul, în care l'a invred-
nicit Dumneșeu sē pōtă face bine
celor sēraci și lipsiți.

Mulțumim totodată membrilor și
membriilor corului sf. Nicolae, în frunte
cu vrednicul lor conducător, profeso-
rul de muzică N. Popovici, cari n'au
pregetat a'și oferi serviciile lor întru
realizarea unui scop atāt de nobil,
cum e ajutorarea studenților noștri sēraci.
Brașov, în 16 Martie 1889.

Ioan Popa și Pant. Dima
casari.

Academia Română.

Sesiunea generală din anul 1889.

Raportul secretarului general asupra lu-
crărilor făcute în anul 1888—89.

(Urmare).

3. Cercetarea și descoperirea docu-
mentelor istorice în arhivele de stat
dela Veneția se continuă prin d-lu Cec-
chetti, directorul acestor bogate ar-
chive. După arătările d-lui Cecchetti
în scurt timp se va termina totă lu-
crarea, și atunci vom avē o explorare
completă a tuturor documentelor pri-
vitoare la istoria noastră, cari se află
în aceste arhive. Academia a adunat
prin explorarea lor un bogat și prețios
tesaur de documente, cari completează
colecțiunea strinsă de nemuritorul Eu-
doxiu Hurmuzaki.

4. În biblioteca St. Marcu și în alte
colecțiuni din Veneția se fac de ase-
menea cele din urmă cercetări de docu-
mente privitoare la Români prin d-lu C.
Soranzo.

5. În arhivele de stat dela Flo-
rența se află numeroșe documente pri-
vitoare la Români. Delegațiunea dorind
a se face și acolo o explorare completă
pentru istoria noastră, s'a adresat la d-lu
prof. Paoli dela Florența, fostu director
al arhivelor până acum doi ani. D-sa
a binevoit a'și lua asupra și însărci-
narea de a dirige cercetările și a se
face sē se decopieze pentru Academia
tōte documentele privitoare la Români.
Avem speranța, că prin aceste cercetări
se va îmbogăți colecțiunea Academiei
cu multe și prețioșe documente.

6. Sunt tōrte cunoscute relațiunile
pe cari Marele Hetman al Poloniei
Ioan Zamoyiski le-a avut cu țerile ro-
mănesci; se știe că el a făcut rășboiu în
Moldova în contra lui Mihai Vodă Vi-
tēzulu, că a pus și susținut cu puterile
sale pe Eremia Moghilă la tronul Mol-
dovei și pe Simeonu Moghilă la alu
Munteniei. Până acum însă documentele
lui Ioan Zamoyiski nu s'au publicat.
Pentru istoria noastră, și în speci-
al pentru deceniul din urmă alu se-
colului XVI și pentru cel dintēiu din

secolul următor XVII, sunt de o în-
semnătate capitală, căci prin ele se va
arunca o mare lumină asupra epocii lui
Mihai Vodă Vitēzulu și a domnilor
din neamul Movileștilor. Biblioteca-
rul Academiei a obținut permissiunea
de a se copia pentru noi tōte documen-
tele lui Ioan Zamoyiski privitoare la is-
toria noastră națională. Delegațiunea a
datu spre acest scop autorizațiunea sa
pentru ca cheltuelile ce se vor face cu
cercetarea documentelor și facerea co-
piilor sē fie purtate de fondul publi-
cațiunilor Hurmuzaki. Colecțiunea nō-
stră se va îmbogăți printr'acēsta cu o
fōrte prețioșă seriă nouă de documente,
cari vor contribui multu la lumina glo-
riosei epoci a lui Mihai Vitēzulu.

7. Pe lângă cele 20 caiete de câte
10 pagine de documente copiate din ar-
chivele ministerului afacerilor tōstre
din Parisu, pe cari le-a prezentat d-lu
A. Odobescu la începutul sesiunii tre-
cute, d-sa a mai adăus la acēstă colec-
țiune încă alte 10 caete. Indată ce se
va procura cantitatea de copii indestu-
lătore din acēstă seriă de documente, se
vor tipări, spre a se termina alu III-lea
volumu din suplimentul la colecțiunea
Hurmuzaki.

8. D-lu profesoru G. Gelcich dela
Ragusa continuă cu cercetarea și co-
pierea documentelor din arhivele ra-
gusane, cari privesc istoria Români-
lor.

9. Colecțiunea de documente isto-
rice Hurmuzaki are astăzi 14 volume
tipărite în cari se cuprind 7738 docu-
mente, precum se vede din următorea
tabelă:

Table with columns: Anii, Colecțiunile, Documente, Volumul, Adunate de Hurmuzaki, Adunate de Academia.

10. În depositul Academiei se mai
află următorele serii de documente adu-
nate și gata de tipar pentru a completa
colecțiunea Hurmuzaki:

Documente adunate, coordonate și
adnotate de d-lu N. Densușianu pentru
anii 1200—1575.

Documente copiate din arhivele de
statu din Veneția, mai alesu din anii
1500—1750.

Documente procurate din colecțiuni
polone privitoare mai cu sēmă la anii
1500—1700. (Va urma.)

Rațiociniu și mulțamit publică.

Duminecă în 24 Fauru st. n. a. c.
corpul didactic alu școlii centr. grân.
din loc a aranjat o petrecere socială
în favorul fondului școlastic localu.
Rezultatul petrecerei de astădată a fostu
destul de modestu, dēr ne mângăem
cu speranța, că în viitor publicul în-

vecinatū va arăta mai multu interesu
față de petreceri aranjate spre astfelu
de scopuri și prin urmare rezultatul încă
va fi mai îmbucurătoru.

Sera la cassă au contribuit urmā-
torii P. T. Domnii: Heinrich Trepohes
șefu de pol. Făg. 50 cr., Familia Riedl
Făg. 1 fl., George Poparadu not. c. V.-
Recea 1 fl., Valeriu Poparadu, Lisa 60
cr., Gavrilă Popu inv. dirig. Lisa 1 fl.,
Panoviciu Neumann T. Recea 2 fl., Ni-
colae Solomonu inv. dirig. Breaza 50
cr., D-lu Martinu inv. Breaza 50 cr., Eu-
tichiu Stanislau inv. Lisa 60 cr., Geor-
giu Boeru s.-locot. pens. T.-Recea 1 fl.,
Georgiu Boeriu parochu T.-Recea 1 fl.,
Ioan Boeru V.-Recea 1 fl., Georgiu Po-
paradu comec. V.-Recea 1 fl., Ioan Pe-
trișoru inv. V.-Recea 1 fl., Dumitru Popu
inv. dirig. Copacelu 1 fl. 20 cr., Macsi-
milianu Receanu parochu V.-Recea 1 fl.
50 cr., Andreiu Radeșiu inv. Copacelu
50 cr., Georgiu Zăganu v.-not. V.-Recea
1 fl., Ana Scheuer T.-Recea 50 cr., Ionu
Popu inv. V.-Recea 1 fl., George Boeru
propriet. V.-Recea 1 fl., Ionu Luca com.
V.-Recea 50 cr., George Petrișoru V.-
Recea 50 cr., George Ursu v.-notaru
Drăgușu 50 cr., Simionu Ganea pract.
de not. Poșorta 50 cr., Hanni Lōvi T.-
Recea 50 cr., Iosifu Peșteașu T.-Recea 50
cr. și Sofroniu Prună inv. dirig. V.-
Recea 1 fl. 20 cr.

După petrecere amu mai primitu
oferte dela Prea Stimatul Domn Dā-
nilu de Gramoiu v.-comite Făg. 2 fl. și
Onor. D-nu Ioan Popu parochu Sām-
băta sup. 1 fl., pentru cari sume tōți a-
cești prea stimați Domni primesc din
partea noastră cea mai mare mulțamit.

Venitul totalu alu petrecerei a
fostu de 26 fl. 60 cr., din care subtrā-
gându-se spesele cu 15 fl. 60 cr. a re-
sultatu unu venit curat de 11 fl., care
s'a și depus la cassă de păstrare „Fur-
nica“ din Făgărașu, unde se află întregu
fondul școlii noastre, constatatoru de
presente din 141 fl. v. a.

Totu cu acēstă ocaziune ne simțim
dator a aduce cea mai viă recunoștință
și mulțamit prea stimaților d-ni: Dā-
nilu de Gramoiu v.-comite Făg., Nicolau
Cosgarea căpit. c. r. pens. Făg., Ioan
Deșenariu comptab. „Furnice“ Făg. și
Ioan Popa Comșa parochu Copacelu,
cari încă din a. tr. au contribuit cu
câte 1 fl. în favorul fondului școlii
noștre.

Vaida-Recea, în 6 Martie 1889.

Corpul didactic.

TELEGRAMELE „GAZ. TRANS“

(Serviciul biurolui de coresp. din Pesta)

Viena, 29 Martie. Ducele de
Nassau a plecatu aseră la Frank-
furt. În casu când s'ar institui în
Olanda regența, ducele de Nassau
ia asupra și regența în Luxemburg
pană la încetarea din viētă a re-
gelui Vilhelm, ēr după încetarea
din viētă a regelui devine mare
duce alu Luxemburgului.

Haag, 29 Martie. Consiliulu de
miniștri a convocatu amēdouē
camerile pe ziua de 2 Aprilie la
o ședință comună, pentru ca sē
le raporteze asupra nedestoiniciei
regelui de a guvernă.

Kiev, 29 Martie. Tōte sotniile
de cazaci staționate în impreju-
rimea Porickului au fostu ridicate
la ofectivulu de rășboiu. Afară
de acēsta se așteptă sē sosescă
acolo alte patru sotnii de cazaci
cu ofectivulu pe picioru de răș-
hoiu.

Belgradū, 29 Martie. Milanu
plēcă înainte de amēdi la Cons-
tantinopolu, unde va fi oșpele Sul-
tanului.

DIVERSE.

Linguagraff. Ce este linguagraful?
Edison a luat brevetu pentru unu apa-
ratu pe care-l numesc „linguagrafulu“
cu vaporu pentru drumurile de feru, și
care e destinat a înlocui șuerătorele
locomotivelor. D'aci înainte, locomoti-
vele, în loc d'a fluera, voru vorbi cu

un glas tunătoru. Aparatul constă
într'unu șir de tuburi, în care se voru
găsi fonograme și dintr'unu șir de clape
din care fiă-care va corșpunde cu o
vorbă, sēu o frasă. Cu acēstu aparatu,
la apropierea unui tunel, în loc d'a
fluera, linguagrafulu va striga: tun-nel.
La fiă-care stația va spune numele sta-
ției și probabilu timpul de oprire și
pōte și alte indicațiuni.

Nebunū? Se anunță din München,
că unu țeranu, armat cu unu pumnal,
a ajunsu până în ante-camera principelui
regentu. Acolo a fostu arestatu de unu
gendarmu de serviciu. S'a recunoscutu
în urmă, că individulu arestatu era atinsu
de alienare mentală.

Într'o menagerii din Londra au mu-
ritu șeptēmăna trecută unulu după al-
tulu trei lei dresați, cari representă o
valōre de peste 10,000 florini. Nu se
știe decă nu cumva au fostu înveniați
din rășbunare.

Necrologū.

Din Turțu (comit. Ugocea) ni-se
scrie cu data 25 Martie: Astăzi se înor-
mēnteză teologulu din diecea noastră
Ambrosiu Budu, fiul parochului din
Gherța-mare, Corneliu Budu, pontifi-
cându protopopulu tractului, predicându
parochulu Turțului și asistându într'ega pre-
oșime română din comitatulu nostru, căci
defunctulu fiindu unulu dintre cei mai
de mare speranță tinēri, durerea este
comună.

Fiă-i țerina ușoră și memoria bine-
cuvēntată.

Cu inima cuprinsă de durere facem
cunoscutu tuturor consăngeniloru, ami-
ciloru și cunoscuților cumcă fiulu nos-
tru Radu Patia școlarū în prima gimn.
în etate de 12 ani și-a dat sufletulu sēu
nevinovat în mâna Creatorului ađi la
1/2 la 6 ore dimineața după o suferință
de mai multe șeptēmăni. Unu vlăstaru
de cea mai bună speranță s'a vestejit.
Înmormēntarea se va întâmpla în 30/18
Martie 1889 la 4 ore d. m. dela casa
părintescă în cimiteriulu bisericii gr. or.
din orașu. Fiă-i țerina ușoră și mem-
oria neuitată!

Alba-Iulia, în 28 Martie 1889.
Rubinū Patia, adv., ca tată. Ana
Patia n. Rașu, ca mamă. Silviu Patia,
elevu de cadeți, Rubinū Patia, studentu
de cl. III gimn. Elena Patia, ca frați.

Cursul pteței Brașov

din 25 Martie st. n. 1889.

Table with exchange rates for various currencies like Banconote romănesci, Argintu romănescu, etc.

Cursul la bursa de Viena

din 26 Martie st. n. 1889.

Table with market data for Vienna including Renta de aur, Renta de hărtiă, etc.

Editor și Redactor responsabil:
Dr. Aurel Mureșianu.

Arverési hirdményi kivonat.

A nagysinki kir. járásbíróság mint telekkönyvi hatóság közírré teszi, hogy fogarasi Czepes János végrehajtatonak Kálbori Krastavete Gaftina végrehajtást szenvedő elleni 148 frt. tökekövetelés és járulékaí iránti végrehajtási ügyében a nagysinki kir. járásbíróóság területén lévő Kálbor községében és határára fekvő a kálbori 380 sz. tjkben 543. 544. 609. 697. 796. 797. 826. 1203. 1287/2. 1482. 1883. 1911. 1919/2. 1957. 2081. 2677. 2961. 3243. 3261. 3427. 3441. 3449. 3515. 3781. 3951. 4057. 4058. 4135. 4285. 4323. 4474. 5226. 5239. 5248/1. 5350. 5446. 5552. 5518. 5653. 6256. 6257. 6321. 6322. 6863. 6888. 6889. 6990. 7237/1. 7206. 7262. 7299. 7450. 7336. 7552/1. 7710/1. 7808/1. 7976. 7982. 7993. 8048. 8420. 8562. 8787. 9448. 9449. 5879. 9731. 9732. 9794. 9993. 10.244. 10.416. 10.417. 10.463. 10.862. 10.929. 11.071. 11.072. 11.364. 11.429. 11.588. 11.795. 12.075. 12.076. 12.168/2. 12.271. 12.281. 12.338. 12.487. 12.668. 13.426. 13.660. 13.730. 13.844. 13.879. 15.162. 15.294. 15.333. 15.334. 15.335. 15.641. 15.827. 15.934. 16.574. 16.592/1. 16.707. 16.756. 16.017. 17.280. 17.293. 17.315. 17.339. 17.360. 17.678. 17.936. 18.143. 18.145. 18.187. 18.221. 18.302. 18.313. 18.677. 18.922. 19.037. 19.047. 19.054. 19.240. 19.317. 19.400. és 19.583 hr. sz. a felvett ingatlanokra az árverést 1235 frt. ezennel megalapított kikialtási árban elrendelte és hogy a fennebb megjelölt ingatlan az 1889 évi Aprilis hó 15 napján d. e. 9 órákor a Kálbor község házához megtartando nyilvános árverésen a megállapított kikialtási áron alul is eladatni fog. — Árverezni szándékozók tartoznak az ingatlan becslésének 10%-át vagyis összesen 123 frt. 50 kr. készpénzben vagy az 1881 évi november hó 1-án 3333 sz. a. kelt igazságügyministeri rendelet 8 §-ban kijelölt óvadékképes érték papírban a kiküldött kezéhez letenni. Kelt Nagysink 1888 évi December hó 15 napján.

A kir. jbiróság mint telekkönyvi hatóság.

Avisü d-lorü abonați!

Rugám pe d-nii abonați ca la reînnoirea prenumeratiunei së binevoiască a scrie pe cuponulü mandatului postalü și numerii de pe fâșia sub care au primitü diarulü nostru până acuma.

Domnii, ce se abonézã din nou, së binevoiască a scrie adresa lâmuritü și së arate și posta ultimã.

Totodată facemü cunoscutü tuturorü D-lorü abonați, că mai avemü din anii trecutü numerü pentru complectarea colecțiunilorü „Gazetei“, precum și câteva întregi colecțiuni, pentru cari se potü adresa la subsemnata Administrațiune in casü de trebuință.

Administraț. „Gaz. Trans.“

Escriere de concursü.

Pentru postulü de alü 3-lea invetatorü la scöla poporalã confesionalã gr. cat. din Maierü, prin acësta se escrie concursü până in ultima Aprilie a. c. cu salariu anualü de 200 fl. v. a. plãtindü in rate lunare anticipative; doritorii, cari voiescü a ocupa acestü postü, vorü avé a-și susterne suplicele lorü instruite cu documentele lorü despre absolvirea preparandiei, depunerea esamenului de cualificațiune docențialã și diploma despre depunerea esamenului din limba maghiarã, la presiidiulü senatului scolasticü localü până la terminulü prefiptü.

Dela senatulü scolasticü confes. gr. cat.

Maierü, in 15 Martie 1889.

Președintele:

Basiliu Groze, parochulü locului.

43,2—2

Notariulü:

Basiliu Tofanü, invetatorü.

Sosirea și plecarea trenurilor și postelorü in Brașovü.

I. Plecarea trenurilorü:

1. Dela Brașovü la Pesta Trenulü de persöne Nr. 307: 7 öre 10 de minute sãra. Trenulü mixtü Nr. 315: 4 öre 10 minute diminëța.

2. Dela Brașovü la Bucuresci: Trenulü mixtü Nr. 318: 1 öra 55 minute dupã amëdi.

II. Sosirea trenurilorü:

1. Dela Pesta la Brașovü: Trenulü de persöne Nr. 308: 9 öre 46 minute înainte de amëdi. Trenulü mixtü Nr. 316: 9 öre 52 minute sãra.

2. Dela Bucuresci la Brașovü: Trenulü mixtü Nr. 317: 2 öre 32 minute dupã amëdi.

A. Plecarea postelorü.

- a) Dela Brașovü la Rãșnovü-Zãrnescü-Branü: 12 öre 30 m. dupã amëdi
b) „ „ „ Zizinü: 4 öre dupã amëdi.
c) „ „ in Sãcuime [S. Georgi]: 1 öra 30 minute nôptea.
d) „ „ la Fãgãrașü: 4 öre diminëța.
e) „ „ la Sãcele: 4 öre diminëța.

B. Sosirea postelorü:

- a) Dela Rãșnovü-Zãrnescü-Branü la Brașovü: 10 öre înainte de amëdi
b) „ Zizinü la Brașovü: 9 öre a. m.
c) Din Sãcuime la Brașovü: 6 öre sãra.
d) „ Fãgãrașü la Brașovü: 2 öre diminëța.

Mersulü trenurilorü

pe liniile orientale ale cãii ferate de statü r. u. valabilü din 1 Iunie 1888.

Table with multiple columns showing train routes and schedules between cities like Budapesta, Brașov, Sibiu, and others. Includes columns for train types (Trenü de pers., Trenü accel., etc.) and arrival/departure times.